

Despedida

Vāsayáa
Gracias

Ndé
Come
(en actitud de invitación)

Vāsayáa f'íaa
Gracias por haber venido

Despedida

Tākā kjamángá ínaá
Regresa pronto

Nūnguxín tjiaa
¡Que te vaya bien!

Diu' chúnda
Adiós

Traducción:
Fausto Aguilar Domínguez

INSTITUTO NACIONAL DE LENGUAS INDÍGENAS
Privada de Relox 16-A, 5º Piso, Col. Chimalistac,
Deleg. Álvaro Obregón, México, D.F., C.P. 01070
Tel. (55) 50042100
www.inali.gob.mx

Escucha los audios en
<http://site.inali.gob.mx/Micrositios/Prontuarios/>

Escriba sus comentarios a
prontuarios@inali.gob.mx



El **ngiba**, también conocido como popoloca del centro, es una de las cuatro variantes lingüísticas popolocanas, pertenece a la familia lingüística oto-mangue, y reporta 665 hablantes, localizados en el municipio de Tepexi de Rodríguez en el estado de Puebla.

Fuente: El **ngiba** corresponde a la clasificación <popoloca del centro>, de acuerdo con el *Catálogo de las lenguas indígenas nacionales: variantes lingüísticas de México con sus autodenominaciones y referencias geoestadísticas*, publicado en el *Diario Oficial de la Federación* el 14 de enero de 2008.

Saludos

¿Á chuvaá vingasáyán?
¿Has amanecido bien?

Cha'uan

Saludo diurno, se usa desde el amanecer hasta el anochecer.

Saludos

Nga'sian

Saludo nocturno, se usa durante toda la noche hasta el alba.

J'ān nā ndá t'iaān...

Mi nombre es...

Bienvenida

¡Jínaxín f'íaa!
Bienvenido!

¡Nūnguxín tang'é!

¡Que estés bien!

¡Tātsinga!

Pasa

Lasits'íaa

Con permiso

